本埠新聞

○劉專使昨已乘車離雲

劉專使維熾，奉命來加宣慰華僑，及勸募救國公債。自偕其夫人余淑容女士抵雲。在此間工作已有一月。對於勸募公債，多所指導。一切順利進行。而劉專使以其在雲工作完畢。亟欲向加中加東出發。乃於昨十二日晨十時搭車前往。本埠中華會館及其他各團体執事與男女僑胞。親赴車站送行者，數達百人。當汽笛鳴鳴聲響。劉專使夫婦。逐與衆握手話別登車。查隨行者有張專員中正及林逸川君云。

○勸募公債總分會續訊

本埠勸募公債總分會。此次勸募救國公債。我男女僑胞。莫不認識救亡圖存。多能慷慨解囊認購。查據國字豫長李照礽，昨日又偕同豫員劉繼容，林西屏，劉雲伯等。向各木瓦廠出發。各廠僑胞，均熱誠認購。茲將各面認購姓名錄下。

信昌板廠，孫桂昌二千元。鄭慶棠六百元。陳官暢五百元。楊玉襄二百元。孫在朝，陳北容。馮金，羅均平。孫玉開，黃舜世，陳棣源每二百元，孫桂昌夫人。孫添桂，陳滿，孫銳添，洪茂廉，連華炳，黃世懂，孫祖杏，黃禮舜，孫兆清，孫桂源，陳麟鳳，林銳每一百元。

又麥開友板廠，麥開友一千元。梁達。江章。每二百元，梁富，簡永壽，謝麗，嚴國森，簡永結，江廉，每一百元。

又十二月十九日，蒙醒僑劇團報效演劇。籌款救濟傷矢難民。計各豫經手沽票所籌款項報告於下。加字豫朱直民經手壹千六百八十四元五毛。拿字豫關崇顯六百零七元二毛。大字豫林煥廷，一百三十七元。雲字豫劉耀祥二百零七元，高字豫陳品乾六十三元七毛九。華字豫林舉振一百三十元零五毛。僑字豫黃家鼐八十四元。國字豫李照礽三百七十七元五毛。公字豫劉吉甫一百三十貳元。總字豫黃蓉芳女士七拾八元。又各女士經手者許玉妹六拾四元。雷禮貞四十五元。張清璠三拾元。林月嬌二十元。陳懷春一十五元。黃美鸞十元。胡冬梅拾元。梅寶蓮七元。鳳珍六元。劉羣燕五元。何月卿四元。招浣華。月明，月華每二元。瑞杏一元九毛。梁銀英。李鸞芳。鄭愛瓊每一元。曾雲峯君購特別名譽票一白元。特別豫李粵生經手壹拾八元。在寶路戲院門口沽票得銀四十一元七毛五。上開共籌得款項三千八百八十七元七毛。另各學生揮花籌得五百九十四元四毛九仙。合共籌得款項四千四百八十二元六毛。

●華僑會籌賑濟難民之近訊

本埠華人基督教聯合會所舉辦之救濟中國難民會，開始徵集衣物以來，歷時不過旬餘，蒙各界僑胞贈送衣物甚多。昨將所接收衣物等件。約有拾噸重之多。附亞洲皇后輪首次寄回中國。以便分派各地難民。目下仍然繼續收集。請各界竭力帮助。以成此善舉。近又發有五千餘封信件。向本埠西人各大商店及銀行富戶。徵求助款。今且派定施文達牧師及林福田君兩位負責沿門勸捐。想各界樂善好施。必表同情。該會接收衣物地址在片打街東貳百五十六號卽賣路旅館樓下。郵局信箱貳八五号。

●振華聲劇社演新戲預聞

振華聲劇社，昨晚開演孝婦飄零記，觀衆非常踴躍，座無餘隙。今晚開演憨姑爺，該諧佳劇。乃馮慧文。白燕子，陳飛燕，李崔屏，曾杏娟，各女伶落力拍演。定必大觀。欲新眼簾者，盍往觀乎。

●華人業洗衣裁縫者注意

本報昨得接卑詩省工廠檢查員來信。求將本省工廠例之修正譯錄。俾華人營洗衣館洗熨，裁縫，暨染衣等業者，知所遵守。查本省工廠例係於壹九三七年修正。自去年十二月四號以來，已切實施行。該例之大概如左。

所有洗衣館，洗熨，裁縫，暨染衣等店，除更外或看守煖氣管之工人外。所有工人之工作時間。每日由上午七点起至下午七点止。至於每日由下午七点起至翌晨七点止之時間內。所有洗衣館，洗熨，裁縫，暨染衣等店之工場內地。由店外逸窺入之視綫。不得有所阻碍。於必要時。不得不要額外工作。可向工廠檢查員表明額外工作理由。檢查員則發給許可照。方能有效。惟無論如何，工人之工作時間不能超過一工作時間例。所規定之鐘數。

又根據工廠例修正第六十五章。如有違犯第二節之第四段條欵。首次犯例。最低限度罰款五十元。至一百元止。第二次犯例或隨後犯例。則最低限度罰欵壹百元至二百元止。倘無罰款及衙費繳交。則最低限度監禁一个月至三个月止。

聞本埠之華人洗衣館。對於上述之工廠例，頗明瞭而知所遵守。茲誠恐華人之裁縫店兼營洗熨業者有所誤會。故特將該例譯錄。俾知該例與其店亦有關係。事因裁縫店之洗熨部份。須要根據該例每日下午七点鐘停止工作。洋服部則不在例內云。

●市衛生局報告埠中病症

據市衛生局報告。現目本埠之傳染症。則以水痘爲最多。計共七十九宗。其餘各症如下。猩紅熱症三拾三宗，痲疹二十一宗。傷寒十四宗。百日咳十貳宗云。

●拘獲兩個嚇詐少女歹徒

昨兩名市探拘捕兩西人。控以嚇詐壹年齡拾八歲女子。其嚇詐手段。則用壹淫污相片。相片中之女子。原非被嚇詐者之本人。惟頗類似。因此向女子勒索。尚有一人係與本案有關者。現在值緝中云。

●三百餘華人搭皇后船來

詩丕亞公司輪船坎拿大皇后號。於昨日下午約五点鐘。安抵此間。載有搭客共五百四十人。中有三百廿名係華人。一百一十人係回來雲埠者。餘二百壹十名則往西印度及南美洲。此次華人離開其祖國之多。料係誠恐廣州市暨香港將爲中日之新戰地云。

●一華人瓜菜店又被匪刦

昨星期三晚。在布律威街西二〇一號之華人瓜菜店，被人行刦，被刦去一元。據店伴品梁，譯音。對市探供稱，刦匪逃走時，伊追出門外。向匪投擲以鎚仔。中其背云。

●擬遷在科市企鵝湖住者

據市建築委員會消息。現目在科市企鵝湖居住者。大人共一百三十九名，小孩五拾四名。此等人在湖邊居住，實無衛生便利之可言。又鑑於近來發現之傷寒症。有數宗係因食科市企鵝湖之蟹而染得者。是以誠恐海邊居民。或爲傳症之來源。職是之故。市衛生官麥近拖七氏醫牛擬立卽與省政府暨坎政府關係分子磋商。設法禁止任何人在湖邊之小船居住。同時又尋適當地点。以遷移上述之居民。近六日來。本埠未有新染傷寒症者發生。現目尚有十四宗在醫治中。市衛生局嚴密佈置防備工作云。

各埠新聞

◎穩寧致公堂紀念盛況

穩寧暗市訊。此間致公堂。昨八號正午。舉行成立十八週年紀念慶典。各昆仲踴躍到會。濟濟一堂，秩序肅穆，因國難時期。不設酒席公宴，僅開茶會。由贊禮員何春初君。請李會長江漢君，宣佈開會旨趣。及致歡迎詞。隨請羅俊焯，李發良，李禮耕，呂就榮，吳應早，張伯實等君演說，皆從紀念意義中發揮。并鼓勵洪人。一致努力爲國，確立志向。刀鋸不移。以盡國民天職。語皆中肯。每次演畢，掌聲大作。至二時由副會長黃國材君答謝。殿以茶會。如儀而散。誠盛會也。

●又一倒樹華人遇險斃命

域埠拾貳日電。華人吳三（譯音）。因伐樹被擊傷胸部。昇往醫院施救，至星期一晚。因傷殞命。據省差消息，吳三與某人伐樹。樹落時。吳三走開。詎料該樹突撞華人之胸部。故有致命之傷云。

●上海之重要商業全停止

柯京拾二日電。坎政府商務大臣羅拉氏。昨得接駐上海坎拿大商務委員來電。謂上海之重要商業，完全停頓。蓋上海與內地已斷絕來往。且中國商人之財政地位多數非穩固。政府所辦之板料已停止。壹切板料轉運香港。仍未銷售云。

●西人犯風化案又起波瀾

域埠十二日電。住雲埠西人穫威路氏。因被控吸收賣淫錢案。由雲埠警衙推事活氏判監禁八日作了結（各情亦曾誌本案）。今省檢事長威市氏以該案情如此嚴重。又鑑於以前之犯同樣案件。被重罰。但本案則祇判監禁八日。未免太輕。遂訓令麥拋盼氏律師。立卽將本案在上訴院提起上訴云。

●三華人犯棍騙案被拘捕

貳埠十二日電。昨有叁名華人係來自雲埠者被拘。控以棍騙案。在此間警衙提審。由推事諭本案延期再訊。據警察消息。三名被告冒救濟中國難民之名而向各人棍騙云。

▲還有各埠新聞在第四頁，閱者祈注意。

▲雲埠鄭滎陽總堂民國廿七年職員

總理　堃培　協理　太暖　正財政　維炘　副彰溢
正書記　振衡　副正亮　正交際　東貝　副炎文
正監督　連燦　副譜聲　正核數　溢華　副慶兆
正議長　奉廷　副漢持
議員　帝曉　珍祐　重平　厚和　彰奇　瑞瓊　少棠
宗棠　振熙　家韻　重生　國寬　鳳歧　廷振
厚沾　繼唐　鄭慶　慶强　敢裔　允鑾　悅養

▲雲埠鄭滎陽總堂實業有限公司民國廿七年職員

總理　重平　正財政　彰奇　副　維炘
協理　振熙　交際　廷振　監督　堃培
書記　振衡　調查　正亮　核數　慶鉅　帝曉
董事局長　溢華
局員　連燦　華高　重生　燦華　龍安　彰遇
彰溢　傳芳

▲劉維熾啓事

敬啟者維熾此次因公來坎行抵雲域已逾匝月所至各處深蒙各界僑胞熱心愛國共賦同仇懇懃招待公館私情銘感無既茲以東行在卽匆匆就道未及親辭殊深抱歉惟是國難未已來軫方遒救亡圖存端期共濟所冀不遺在遠金玉時頒欣拜嘉言有如面受冬序嚴寒尚希爲國珍重臨別陳詞諸祈亮察不宣

中華民國廿七年元月十二日

▲傢私實業出賣或租賃

啟者本律師受華友委托有磚樓壹座樓上兩層共有房壹拾八個冷熱水喉冲凉房貳厠所貳個厨爐煖爐俱全在於亞省卡技利埠唐人街向來樓上做往來客棧舖面做雜貨生意今因舖客志圖別業是以愿將全座傢私實業一概出賣或租賃亦可如有合意者請移玉至本律師樓面商通函均可價極相宜此布

J. M. Cairns
707 Lancaster Bldg. Calgary, Alta.

中華民國廿七年正月拾壹日

▲哀謝

先嚴杏舉林公府君棄養已於昨八日出殯歸土荷蒙鄉宗黨戚世友誼暨各團体惠贈賻儀花圈誄文輓聯并親臨執紼素車隨送情誼薄雲歿存均感哀此鳴謝

孤子　近賢泣血稽顙

各界厚賜名列　恕不稱呼

致公堂送先嚴真容壹大幅輓聯花車賻金五十壹元壹
維城致公總堂花圈素車誄詞　雲埠致公堂車貳花圈誄詞
洪門總幹部花圈素車誄詞　洪門体育會花圈素車
洪門董事部花圈素車誄詞　占尾利市致公堂素車
党件致公堂達權社素車　叨吆致公堂達權社素車
維城達權總社素車　貳埠致公堂達權社素車
維城菁莪學校　雲埠達權社　振華聲　瓊香館　許昌平
林煥廷　李霑　鐵城崇義會　各素車　李達賻金貳元
林西河總堂九牧公所花圈誄文素車　林霞舉賻金貳元
合生隆記花圈素車　活生行花圈素車　林顯燦素車花圈
圖新軒　廣濟堂　李給珉　黃世景　李振花圈素車
林家俊　林英柿　朱廣煒花圈素車
林德禹　林舉栢　林曾慶　林立燈　梁波　花圈素車
湯定華林北厚黃章義花圈　朱碩存賻金壹元誄詞
金利源林舉振林善聰林立寬林國珍花圈素車
李日如　張培遇　李宗卓　馬恒兆
林舉楡　關崇顯　李照礽　駱重煦　黃琛　花圈素車
林滉德賻金拾元及車　李世璠誄詞　陳宜顯陳景山素車
陳以明　李海潮　灌生源　黃樹鄭　各賻金五元
林賢耀　趙潮　林善富　陳柏　各賻金壹元
黃樹柏　黃光漢　黃紹偉　遠東餐館　共賻金六元

▲駐加拿大域多利華僑勸募救國公債支會職員表

委員
李汝晃　周道緝　劉希祝　李華鉗　陳礽梅　黃章挹
關元恩　周家超　馬呈瑞　馬敢亮　鄧錫文　陳辯惑
李饒初　余超平　林筱唐　劉光祖　葉卓楠　劉光篪
劉鈿　鄧有爲　李豪伯　林紹廣　張惠滔　周廣雄
關祝華　李振雄　方壯燦　雷宜己　李卓明　李學明
趙安國　湯龍明　林灼如　伍鴻烱　溫光祥　郭康文
劉帝柱　譚傑三　湯炳垣　李秀娟　劉坤潔　鯉玉樓
雷裕益　林穠秋　蔣頌可　阮晉　李樂　關崇康
李業森　李王孫　岑永和　李湊明　梁梅舫　周成鉅
繆少雨　朱鏡　李仰聖　黃興　雷宜湛　馬雨添
劉孔樞　黃鳳朝　袁金榮　侯民一　周靈　周瑞英
林穠穩　李徐奕　林若豪　余君實　陳玉全　黃修平
呂緒樓　李日昇　周廣雄夫人　關元恩夫人　周順夫人
林穠穩夫人　劉光祖夫人　李華鉗夫人　葉卓楠
梁梅舫夫人　李華鉗夫人　李麟祥夫人　周靈夫人

常務委員　周家超　黃華挹　劉希祝　關元恩　陳礽梅
林灼如　馬呈瑞　李汝晃　李華鉗

文書科主任陳辯惑　科員　李饒初　劉孔樞　李卓明
財政科主任馬敢亮　副主任鄧錫文
宣傳科主任余超平　副主任林筱唐
國際事務科主任劉光祖　科員　葉卓楠　劉光篪
調查科主任阮晉

科員
陳宜燦　林強興　陳德檢　郭見成　劉賢　林世有
馬本偉　劉帝　陳雲周　金允　劉容光　連根
梁北全　梁毓南　張萬　陳澤安　李德滿　劉焯南
余直和　梁永昌　蕭鳴　李升　梁偉芳　劉三才
阮棣　李秀池　朱毅生　馬競生　梁信南　伍有進
謝焯琴　雷宜巳　李尤廣　關官佐　黃仁謙
李有光　胡爵　龔定榮　李甲　李華在　劉希禎
李谷泉　劉孟斌　林若豪　鄧隆然　葉勝　馬軍肥　劉維彬
岑家振

審核科主任　黃鳳朝
科員
鯉玉樓　關崇康　雷裕益　林灼如　李徐奕　連樵山
核數員　劉鈿　鄧有爲
顧問　李豪伯　林紹廣

▲漢近華僑勸募救國公債分會民廿七年職員

執行委員　鄭忠梅　趙錫沛　周憲煜　楊重生　黃植
繆少雨　馬本渠　陳華錦　李成

常務委員　鄭忠梅　繆少雨
候補執委　蘇孔培　黃漢洲　林漢華　譚國
監察委員　謝添　候補監委　黃傳業
總務委員　蘇孔培　〔秘書〕　周憲煜　黃渭廷
會計主任　黃君鉅　幹事　鄭忠椿
交際主任　周新和　幹事　鄭裕
宣傳主任　謝添　幹事　陳華　蘇星台　鄭熙忠
勸募主任　謝添　鄭裕
幹事　蘇添　黃植　重生　孔培　憲煜　雷傑
偵查主任　馬本渠
幹事　蘇添　黃錫申　彭景　胡崔
核數員　陳賢炤　蘇巨廉　馬光韶　謝添
庶務　蘇汪　鄧長
婦女科主任　譚國夫人　周和夫人
幹事　忠梅夫人　何木夫人　黃瓊好女士
劉潤河女士　黃玉麗女士

駐埠外幹事周作　鄭尚源　徐沛暖　徐有祺　唐乃相
鄭尚深　鄭尚旭　徐椿盛　鄭正璞　楊佩深
鄭潮慶　黃鳳駿　黃華　鄭熙忠　鄭厚鈿